

gratuit masolavitra

mensuel d'informations régionales

Edition Numéro 38 - Janvier 2014



Bonjour,

Traditionnellement en ce début d'année, l'heure est au bilan des réalisations de l'année précédente afin d'en tirer les leçons pour mieux avancer et être plus efficace en 2014.

Chez Orange Madagascar, nous pensons que nous pouvons être fiers de ce qui a été réalisé en 2013 au regard de notre engagement d'être une entreprise citoyenne, responsable et solidaire, de contribuer au bien-être de la population malgache et du développement du pays, de permettre à tous les Malgaches de communiquer avec leurs proches et d'accéder aux nouvelles technologies au quotidien.

La présente édition vous partage le résumé des multiples réalisations de l'association Orange Solidarité Madagascar en 2013, les avancées du projet Tanana Phone et de la mise en place d'Internet 3G à Madagascar.

Nouvelle année rime également avec nouveaux projets, innovations et ouverture à de nouveaux horizons.

Quelques salariés choristes

d'Orange Madagascar ont vécu une expérience nouvelle des plus enrichissantes et inoubliables en prenant part à la 22^{ème} édition de la Nuit de la Voix organisée par la Fondation Orange, la soirée du 21 janvier 2014 aux côtés d'artistes professionnels et des centaines d'autres choristes Orange.

Découvrez et appréciez le reportage des moments forts qu'ils ont vécus à Paris grâce à leur passion pour la musique vocale qu'Orange s'efforce de partager au plus grand nombre depuis son engagement dans le mécénat.

Conformément à l'engagement de notre marque, « la vie change avec Orange », nous vous promettons encore plus d'innovations, plus de changements, plus d'évolutions, plus d'engagements, plus de liens, plus d'émotions et plus de sourires pour cette nouvelle année.

En vous réitérant nos meilleurs vœux pour 2014,

Je vous souhaite une excellente lecture.

Mihamanja ny tontolo

Miaraka amin ny Orange !

Michel Barré

Directeur Général

Orange Madagascar

SOMMAIRE

L'année 2013 en bref

→ p 2 - 3



Réseau 3G d'Orange :

100 villes malgaches couvertes

→ p 4



2013 : 1530 Orange Tanana

Phone dans tout Madagascar

→ p 5

Nuit de la voix 2014 à Paris :

Participation des choristes
d'Orange Madagascar

→ p 6-7



Voyage culturel

→ p 8



orange

L'ANNÉE 2013 EN BREF

Village Orange :

Programme phare pour 2013, consistant à doter les villages enclavés d'une école, d'un point d'eau et d'un centre de santé, 10 Villages Orange ont été lancés, le 7 mai 2013 et le 3 novembre 2013.

Deux villages achevés et inaugurés :

- Le Village Orange Imadisoa Ampahitra, Région Alaotra Mangoro
- Le Village Orange Ambatomanjaka, Région Itasy



Education

- 2 nouvelles écoles construites
- 6 écoles réhabilitées
- 9 écoles repeintes aux couleurs d'Orange
- 6 cantines scolaires construites
- 5000 kits scolaires distribués



Solidarité numérique

- 22 centres d'accès Internet mis en connexion
- 5 CLIC dotés de « point Internet »
- 3 centres informatiques mis en place
- 11 établissements bénéficiaires de PC / 88 ordinateurs dotés



Santé & Handicap

- 3 dispensaires réhabilités
- 1 dispensaire construit
- 400 enfants et jeunes malentendants pris en charge
- 1 unité mobile pour le dépistage du cancer féminin



Solidarité humaine

- Don de vivres d'un montant de 25000 euros en réponse au cyclone Haruna : 30 tonnes de riz, 2 tonnes de sucre, 10 bidons de 20 litres d'huile, 100 cartons de morceaux de savon, 20 tonnes de ciment, 50 fers de 8 cm et 1700 feuilles de tôle distribués à la population la plus touchée et nécessiteuse
- Semaine de la Solidarité du 23 au 27 septembre 2013 : distribution de paniers de goûters à 200 enfants hospitalisés et distribution de 1000 kits scolaires
- Orange Solidarité Noël : distribution d'étrennes et de douceurs à plus d'un millier d'enfants démunis et hospitalisés
- Adduction en eau potable de 8 villages



A travers son cœur de métier, Orange s'engage au développement durable de Madagascar en développant les infrastructures de télécommunication dans toute l'île.

Orange Madagascar leader en télécommunication et fournisseur d'accès internet s'engage à poursuivre sa politique de désenclavement numérique du pays et s'investit à mettre le progrès au service de tous, en développant l'infrastructure de télécommunication et en démocratisant l'accès à l'internet haut débit.

Depuis 2009, le câble sous-marin Lion d'Orange contribue au développement des réseaux de télécommunication, facteur déterminant pour le développement socio-économique et culturel de la Grande île. De plus, avec le lancement du Lion 2 en 2012, une nouvelle route technologique a été ouverte pour Madagascar, assurant la sécurité.

Lion et Lion 2 bénéficient de la technologie la plus performante utilisée actuellement dans le domaine des câbles sous-marins en fibre optique. Grâce aux câbles Lion, les activités liées à internet à Madagascar bénéficient désormais d'une excellente connectivité internationale.

Comme le haut débit est destiné à tous les usagers sans exception, Orange renforce l'extension de ses infrastructures de télécommunication dans toute l'île en allant dans de plus en plus de villes et en se rapprochant davantage de toute la population malgache.

L'ensemble des secteurs économiques à Madagascar peuvent désormais développer leur compétitivité, bénéficiant de moyens de communication et d'échanges indispensables et performants pour le rayonnement de leur activité. En effet, même en mobilité, la connexion est garantie dans toutes les villes couvertes par Orange.

Le grand public quant à lui a la possibilité d'intégrer la technologie dans la vie quotidienne et de découvrir par le biais d'internet tout un monde d'usages, de culture, et de connaissances jusqu'ici peu connu.



Célébration à Faratsiho, centième ville couverte

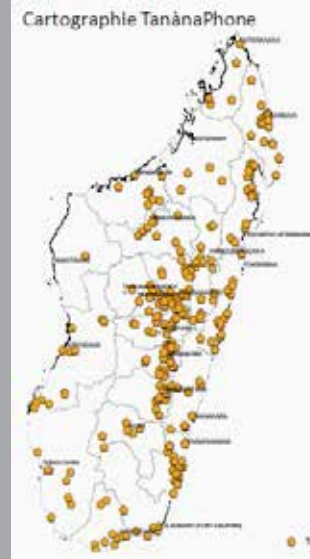
Orange est l'opérateur qui a la plus large couverture en 3G dans tout Madagascar. Faratsiho est la centième ville qui vient de bénéficier d'internet haut débit d'Orange. A l'instar des autres villes, elle peut désormais goûter et apprécier les avantages d'une connexion internet stable, rapide et sécurisée.

Le Directeur Général d'Orange Madagascar Michel Barré et son staff se sont déplacés à Faratsiho le 17 décembre 2013 pour célébrer cet événement spécial auprès de la population et de tous les acteurs de développement locaux. Le Maire de Faratsiho a honoré de sa présence la cérémonie officielle qui s'est poursuivie par des ventes promotionnelles auprès de la population et une animation avec Mamy Basta.

La délégation d'Orange Madagascar a également remis des ordinateurs au CEG Faratsiho et des paquets de douceurs aux enfants démunis de l'EPP Faratsiho.

Faratsiho : tanàna faha-100 mahazo 3G Orange

Orange Madagascar no manana ny tambazotra 3G lehibe indrindra eto Madagasikara. Ao anatin'ny laharam-pahamehany ny hahafahan'ny mpanjifany rehetra mifandray amin'izao tonotolo izao sy mampiasa ny "Internet haut debit" amin'ny alalan'ny fampitomboana ny tanàna mahazo 3G. Zato ankehitriny ny tanàna mahazo 3G, Faratsiho no faha-100. Nankalazaina tamin'ny fomba ofisialy ny 17 desambra 2013 ny fahatongavan'ny 3G tao Faratsiho, nanatrika izany ny Ben'ny tanànan'i Faratsiho, ny talen'ny Orange Madagascar notarihin'ny Tale Jeneralny Michel Barré. Ankoatra ny lanonana ofisialy, nanolotra solosaina ho an'ny CEG Faratsiho sy vatomamy ho an'ny ankizy mahantran'ny EPP Faratsiho ny delegasiona Orange. Nisy ihany koa ny fihenambidy teo amin'ny tolotra Orange sy ny fiamboly niaraka tamin'i Mamy Basta.



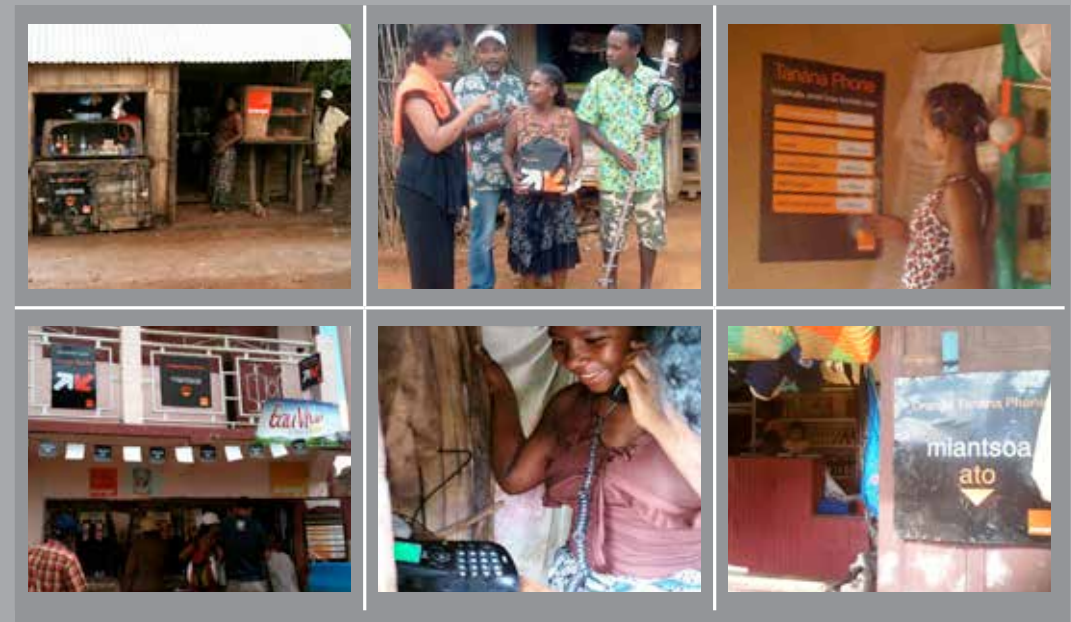
En lançant le projet TananaPhone en octobre 2012, Orange Madagascar avait pour objectif de désenclaver les zones rurales à potentiel économique dans tout Madagascar, en permettant à leurs populations de passer et de recevoir des appels de leurs proches et d'utiliser le service Orange Money. Et ce, à l'aide d'un équipement fiable et adapté à leur besoin.

Cet objectif rejoint la stratégie RSE, Responsabilité sociale d'entreprise d'Orange Madagascar, qui est de soutenir le développement local et d'encourager l'entrepreneuriat. Et les TananaPhone ne sont point de nouveaux coins créés ; ils sont implantés dans les commerces les plus fréquentés des villages, mais aussi sont utilisés par de nombreux particuliers pour leurs comptes personnels et des institutions qui opèrent dans les zones reculées de Madagascar.

En 2013, Orange Madagascar a installé 1530 TananaPhone dans toute la Grande île, notamment dans les régions Analamanga et Atsimo Atsinanana et a réussi à désenclaver 582 villages non couverts par le réseau Orange.

Pour 2014, l'aventure continue, Orange Madagascar se donne comme principal objectif de mettre en place 1500 autres nouveaux Tanana Phone, avec une forte optimisation du réseau de distribution pour être encore plus proche et mieux servir ses clients, qu'on appelle « Opérateur TanànaPhone ».

Pour rappel, le projet TananaPhone a été récompensé lors de la première édition des « Orange Innovation Awards 2013 » qui honore les meilleurs projets d'Orange. En juin 2013 à Orange Campus Paris, il a reçu le trophée « Country AMEA Award » pour son caractère original et pragmatique.



2013: Orange Tanana Phone 1530 voapetraka

Niorina tamin'ny volana oktobra 2012 ny tetikasa Tanana Phone. Ny tanjon'ny Orange Madagascar tamin'izany dia ny hahafahan'ny mponina amin'ny toerana ambanivohitra lavitra miantso sy mandray antso ary mampiasa Orange Money na dia tsy manana finday aza izy ireo. Nandritra ny taona 2013 dia nanorina Tanana Phone miisa 1530 ny Orange Madagascar manerana ny nosy. Tanàna miisa 582 nitokamonina fahiny, tsy nifandray tamin'ny hafa, ihany koa no afaka nisokatra tamin'izao tontolo izao noho ny nahalasa azy ireo Orange Tanana Phone. Amin'ity taona 2014 ity dia hanohy ny ezaka ny Orange Madagascar, hanorina Orange Tanana Phone 1500 hafa.

Participation des choristes d'Orange Madagascar

Le 21 janvier 2014 au Théâtre du Chatelet à Paris, vingt salariés choristes d'Orange Madagascar ont interprété 2 chansons de jazz avec 600 choristes du Groupe Orange et partagé la passion de la musique avec une centaine d'artistes internationaux au cours de la 22^{ème} édition de la Nuit de la Voix organisée par la Fondation Orange.

Ecouter, découvrir un groupe vocal et l'accompagner dans son développement artistique, accompagner les festivals de musique ouverts aux jeunes artistes et offrant une programmation originale, soutenir de nouveaux projets de démocratisation de la musique qui permettent à des publics éloignés de la culture pour des raisons sociales, géographiques ou de santé, d'accéder à la musique, tels sont les trois engagements de la Fondation Orange dans le domaine musical dès sa création en 1987.

C'est dans cet esprit que la Fondation Orange organise chaque année depuis 1991 la Nuit de la Voix, une soirée dans une grande salle parisienne pour mettre sur le devant de la scène les chœurs, orchestres et artistes qu'elle encourage et soutient dans le cadre de son mécénat musical.

En vue de renforcer le partage de la musique au plus grand nombre dont les salariés du Groupe, la Fondation Orange met en place depuis 2010 des chorales Orange constituées par les salariés, passionnés de musique. Des représentants de ces derniers prennent part à la Nuit de la Voix.



Répétition des chorales - Botswana, Côte d'Ivoire, île Maurice et Madagascar avec Didier Grosman en présence de Mireille Le Van le 20 Janvier 2014



Chant d'ensemble

Les chorales de Botswana, Côte d'Ivoire, Maurice et Madagascar ont répété les 2 chansons du chœur Orange à la Nuit de la Voix ensemble le 20 janvier 2014 après-midi au café littéraire d'Orange, Tour Olivier de Serres Paris, sous la houlette de Didier Grosman, Directeur du Créa d'Aulnay-Sous-Bois, et du pianiste jazz, Thierry Lalo, compositeur des chansons. Mireille Le Van, Secrétaire Général de la Fondation Orange a honoré la séance de sa présence.



La musique dans tous ses états

La 22^{ème} édition de La Nuit de la Voix qui s'est tenue le 21 janvier 2014 à 20 heures au Théâtre du Chatelet à Paris a tourné autour de « la musique dans tous ses états » : de l'opéra à la comédie musicale, du jazz aux musiques du monde.

La Fondation Orange souligne cette année l'engagement d'artistes en faveur de l'éducation des jeunes par la pratique de la musique et du chant, en France et à l'international. Trois personnalités artistiques qui ont créé des structures d'éducation par la musique en sont les porte-paroles : Rokia Traoré et sa fondation Passerelle au Mali, Didier Grojsman Directeur du Créa d'Aulnay-Sous-Bois et Zahia Ziouani pour l'Académie Divertimento Seine Saint Denis.

Près de 600 choristes, salariés d'Orange ont été invités à participer à la Nuit de la Voix. Des chorales venant du Botswana, de Madagascar, de l'île Maurice, de la Côte d'Ivoire et de 10 régions de France pour lesquels le pianiste jazz, Thierry Lalo, a composé deux chansons, « Maintenant » et « Passons les clefs » qui ont été interprétées respectivement après la prestation du chœur Aedes et de l'ensemble Correspondances et à la fin de la soirée sous la direction de Didier Grojsman.

Cette soirée, animée par Christian Morin de Radio Classique, a été retransmise en direct sur Dailymotion et sur Radio Classique le 21 janvier dernier, à 20h, heure de la France, soit à 22h, heure de Madagascar.

Découvrez le replay de l'événement sur http://www.dailymotion.com/video/x1a30ss_la-22e-nuit-de-la-voix-le-replay_music



VOYAGE CULTUREL

Au-delà de la 22^{ème} Nuit de la Voix, les choristes d'Orange ont vécu un véritable voyage de découvertes et d'enrichissement culturel. Les choristes ont eu le plaisir de visiter les plus grands monuments historiques et culturels parisiens, entre autres l'opéra Garnier, ainsi que les Jardins de l'innovation Orange à Issy-les-Moulineaux.

Le 20 janvier 2014, les chorales venues d'Afrique et de l'Océan Indien, Botswana, Madagascar, Ile Maurice et Côte d'Ivoire, avec la chorale du siège ont interprété chacune des chansons traditionnelles de leurs pays respectifs, au hall du siège d'Orange à Paris, en présence du staff du Groupe mené par le Directeur Exécutif International Afrique, Moyen Orient et Asie, Marc Rennard, de l'équipe de la Fondation Orange avec à sa tête Christine Albanel, Directrice Exécutive RSE, Evénements, Partenariats et Solidarité, des CEO des filiales d'Orange dont Michel Barré, CEO d'Orange Madagascar ainsi que plusieurs collaborateurs de Paris et Josie Randriambeloma, Présidente d'Orange Solidarité Madagascar.

Ils ont dit...



Samy Ratsimbazafy, Ingénieur Qos & Performance, Chef de chœur : « Ce voyage m'a surtout permis de faire des échanges avec les autres chorales du Groupe Orange dans le domaine du chant et des techniques vocales. On a vu aussi comment un chef de chœur, en tant que professionnel, a dirigé un ensemble de 600 choristes. En bref, c'était une expérience inoubliable. A part les prestations

faites par nos représentants, on a pu aussi voir quelques lieux culturels et touristiques de Paris. Merci à la Fondation Orange et à Orange Madagascar de nous avoir donné l'opportunité de participer à cette 22^{ème} Nuit de la Voix ».

Noely Ranivomanandraibe, Acheteur, Responsable de la chorale : « La participation à la 22^{ème} Nuit de la Voix a été une expérience fructueuse et enrichissante pour les choristes d'Orange Madagascar. L'expérience devrait avoir de multiples effets, surtout un désir de progresser encore plus ainsi qu'une inspiration pour les prestations à venir. Les choristes ont été à la hauteur durant toutes leurs prestations. Enrichis et inspirés par cette découverte, ils sont prêts à en faire bénéficier leurs collègues de Joyful Music Orange. Nous tenons vivement à remercier la Fondation Orange France et Madagascar pour cette opportunité inédite ».



Joachim Randriamanantena, Conseiller client junior, Ténor : « Merci infiniment à la Fondation Orange et à Orange pour cette belle aventure, une expérience unique et inoubliable ! De l'accueil de la chorale jusqu'au programme très complet, tout a été parfait. Tous les lieux qu'on a découverts sont merveilleux, surtout le Jardin des Innovations d'Orange où il y a des technologies inimaginables. J'ai été aussi ravi que le show culturel malgache au siège d'Orange a été félicité comme exceptionnel par tous les autres pays ».

Voahangy Rajaofetra, Responsable Services Généraux, Soprano : « Nous avons vécu des moments très intenses et émouvants. Nous avons chanté au Théâtre du Châtelet ! Un grand chœur « Orange » avec de grands musiciens et un chef de chœur exceptionnel. Chanter en chœur est un art qui s'apprend avec méthode. Les résultats ont été « magiques ». Le partage avec les autres pays a aussi montré que la musique est un seul langage pour tous et qui unit, tout en confirmant notre identité culturelle ».



Murielle Rakotoarison, Chargée de Réglementations et Ingénierie Contractuelle, Alto : « J'ai beaucoup apprécié le voyage à Paris : la ballade en bus et en bateaux mouches pour découvrir les monuments de Paris, la visite privée de l'Opéra Garnier, le dîner au River Café et chez Clément, la visite du Jardin des Innovations, et surtout le concert au Théâtre du Châtelet. L'ambiance était très conviviale et authentique. Pour ma part, le partage de l'amour de la musique avec les autres collaborateurs de l'Ile Maurice, de Botswana, de la Côte d'Ivoire a été très enrichissante ».



Discours de Marc Rennard

Discours de Christine Albanel



Chorale Orange Olivier de Serres Paris

Chorale Orange Botswana



Chorale Orange Côte d'Ivoire

Chorale Orange Ile Maurice



Chorale Orange Madagascar